

1. 『おいしそうです』『おいしいそうです』的差別

- ① このケーキはおいしそうです。(様態)
- ② このケーキはおいしいそうです。(傳聞)

< そうだ (様態) >

→ 描述眼前的狀態 / 看起來好像～(推測)

- ① 這個蛋糕看起來好像很好吃(おいしい)
→ このケーキはおいしそうです。
- ② 這個咖哩看起來好像很辣(からい)
→ このカレーは辛そうです。
- ③ 看起來好像快要下雨了(降ります)
→ 雨が降りそうです。

【い形容詞】

- おいしい → おいしそうだ(看起來好像很好吃)
- おいしくない → おいしくなさそうだ(看起來好像不好吃)
- うれしい → うれしそうだ(看起來好像很开心)
- うれしくない → うれしくなさそうだ(看起來好像不开心)

【な形容詞】

- 元気な → 元気そうだ(看起來好像很元氣)
- 元気じゃない → 元気じゃなさそうだ(看起來好像不元氣)

【動詞】

- 雨が降ります
→ 雨が降りそうだ / 看起來好像要下雨

【注意事項】

- 看起來很漂亮
→ きれい○
→ きれいそう ×
- かわいい → かわいそう ×
かわいそう(な形容詞) / 可憐

【練習問題】

- ① 他看起來好像很睏（眠い）
→ 彼は眠そうだ。
- ② 這個拉麵看起來好像不好吃（おいしくない）
→ このラーメンはおいしくなさそうだ。
- ③ 這個包包看起來很耐用（丈夫な）
→ このかばんは丈夫そうだ。

< そうだ（傳聞助動詞） >

→ 說話人轉述聽來的資訊 / 聽說～

- ① 聽說這個蛋糕很好吃（おいしい）
→ このケーキはおいしいそうだ。
- ② 聽說那個人是日語老師（日本語の先生）
→ あの人は日本語の先生だそうだ。
- ③ 聽說明天會下雨（降ります）
→ 明日は雨が降るそうだ。

接續： 普通形 + そうだ

- ① 聽說這個手錶很貴（高いです）
→ この時計はとても高いそうです。
- ② 聽說他不會來（来ません）
→ 彼は来ないそうです。
- ③ 聽說他有結婚（結婚しています）
→ 彼は結婚しているそうです。

【練習問題】

- ① 聽說這個茶很苦（苦い）
→ このお茶は苦いそうです。
- ② 聽說今天是田中的生日（誕生日）
→ 今日田中さんの誕生日だそうです。
- ③ 聽說昨天在日本有地震（地震がありました）
→ 昨日、日本で地震があったそうです。

【比較看看】

- ① 田中さんは元気そうです。(様態)
田中さんは元気だそうです。(傳聞)
- ② 先生は忙しそうです。(様態)
先生は忙しいそうです。(傳聞)
- ③ 鈴木さんはテニスが上手そうだ。(様態)
鈴木さんはテニスが上手だそうだ。(傳聞)

【練習問題】

- ① 聽說明天颱風會來 (來ます)
→ 明日は台風が来るそうです。(傳聞)
- ② 這部電影看起來好像很有趣 (面白い)
→ この映画は面白そうだ。(様態)
- ③ 聽說她考上大學 (大学に合格しました)
→ 彼女は大学に合格したそうだ。(傳聞)

【總結】

<～そうだ>

- ① 様態 / 看起來好像～(推測)
- ② 傳聞 / 聽說～